

P O S T A N O W I E N I E
o zastosowaniu amnestii

Wojskowy Sąd Garnizonowy w Krakowie na posiedzeniu niejawnym w dniu 4 maja 1956 r. w składzie :

Przewodniczący : ppłk. Mielnik Bazyl
Sędziowie : por. Sochacki Roman
kpt. Sygnet Władysław

przy udziale protokółanta ppor. Mieszkowskiego Bronisława, w obecności Wojskowego Prokuratora Garnizonowego w Krakowie ppłk. Kołodzieja Wiesława, rozpoznał sprawę o zastosowanie amnestii wobec skazanej ADAMCZYK Marii c. Wojciecha, skazanej prawomocnym wyrokiem b. Wojskowego Sądu Rejonowego w Krakowie z dnia 25.II.1953 r. Nr.Sr. 57/53 za przestępstwa :

- z art. 86 §2 KKWP na karę 10/dziesięciu/ lat więzienia z utratą praw na okres lat 5-ciu , wraz z przepadkiem mienia
 - ~~z art. 7 w zw.~~ z art. 15 §2 dekr. z dn. 13.06.1946 r. na karę 10-ciu lat więzienia z utratą praw na okres lat 5-ciu wraz z przepadkiem całego mienia,
 - łącznie na karę 13/trzynastu/ lat więzienia z utratą praw na okres lat 5-ciu wraz z przepadkiem całego mienia.
- Mając na uwadze , że przestępstwa popeknione zostały przed dniem 15 kwietnia 1956 r.

p o s t a n o w i ł :

- 1/ na mocy art. 3 ust.1 pkt. 2 lit.a/ , art.4 ust.1 i 2 pkt.2 lit."b" ustawy o amnestii z dn.27.04.1956 r. złagodzić skazanej Adamczyk Marii c. Wojciecha orzeczone wyrokiem Wojskowego Sądu Rejonowego w Krakowie z dnia 23.II.1953 r. Sr.57/53 kary :
 - karę 10-/dziesięciu/ lat więzienia z utratą praw na okres lat 5-ciu wraz z przepadkiem mienia z art. 86 §2 KKWP złagodzić o połowę t.j. do kary 5/pięciu/ lat więzienia zaś karę dodatkową utratę praw publicznych i obywatelskich praw honorowych skrócić o połowę t.j. na okres 2/dwóch/ lat i 6/sześciu/ miesięcy,
 - karę 10/dziesięciu/ lat więzienia z utratą praw na okres lat 5-ciu wraz z przepadkiem mienia ~~z art. 7 w zw.~~ z art. 15 §2 Dekr. z dn.13.06.1946 r. złagodzić o połowę t.j. do kary 5/pięciu/ lat więzienia, zaś karę dodatkową utratę praw publicznych i obywatelskich praw honorowych skrócić o połowę t.j. na okres 2-ch lat i 6-ciu miesięcy,
 - W myśl art. 9 ust.3 ustawy o amnestii z dn. 27.04.1956 r. art.32 §2 i 33 §1 K.K.W.P. orzec karę łączną - karę 5/pięciu/ lat więzienia , z utratą praw publicznych i obywatelskich praw honorowych na okres 2-ch lat i 6-ciu miesięcy, z tym, że o ile kara przepadku mienia nie została dotychczas wykonania nie podlega ona wykonaniu za wyjątkiem przepadku mienia, którego posiadanie jest zakazane lub wymaga zezwolenia.
- 2/ postanowienie ogłosić skazanej Adamczyk Marii z pouczeniem, że na postanowienie niniejsze służy zażalenie do sądu wyższego Sądu Wojskowego w Warszawie za pośrednictwem Wojskowego Sądu Garnizonowego w Krakowie w nieprzekraczalnym terminie 5-ciodniowym od daty ogłoszenia postanowienia

v e r t e

242

3/ odpis niniejszego postanowienia przesłać :

- Prokuratorowi Warszawskiego Okręgu Wojskowego w Warszawie
- Rejestrowi Skazanych w Warszawie
- Naczelnikowi Więzienia w Fordonie
- Teczka postanowień
- Skazanej

Skrótowo: „art 7 uzw”

Przewodniczący :



Liż
[Signature]

prop 5/5 56
[Signature]

Wojskowy Sąd Garnizonowy
w Krakowie (ówkowa)

Wzór Nr 1

Kraków, dnia 4 maja 1956 r.

Znak akt ~~57/53~~ 195 r.

Do
NACZELNIKA WIEZIENIA
EGY ODDZIAŁU KARNEGO

w Fordonie

ZARZĄDZENIE WYKONANIA KARY

1. Zarządzam wykonanie postanowienia Wojskowego Sądu Garnizonowego
w Krakowie z dnia 4 maja 1956 r.

Znak akt ~~57/53~~ 195 r.

W sprawie ~~zawieszonego~~ postanowieniem Najwyższego Sądu Wojskowego z dnia

195 r. Znak akt którego odpis sentencji załączam,* w sprawie

A D A M C Z Y K Marii

syna (córkę) Wojciecha urodz. 6.II.1921 r.

Wyrok ten jest prawomocny z dniem

2. Kara 5/pięć/ lat więzienia
miesięcy aresztu
od dnia 24 kwietnia 1952 r.
liczy się od dnia

3. Skazanemu

po odbyciu kary skierować

4. Skazanemu podać do wiadomości odpis sentencji postanowienia Najwyższego Sądu Wojskowego.

5. Zawiadomienie o rozpoczęciu odbywania kary i zwolnieniu — po odbyciu kary przesłać do Wojskowego Sądu Garnizonowego w Krakowie

Załącznik 1

(pieczęć)

(podpis)

* niepotrzebne skreślić.

UWAGA do pkt. 3:

Wypełnia się tylko odnośnie szeregowców i podoficerów służby zasadniczej, skazanych na karę do 1 roku więzienia (aresztu), których skierowuje się do jednostki.

Wojtkowy Sąd Garnizonowy

w Krakowie

Sr. 57 / 53

5

05

1956 r.

NAJWYŻSZY SĄD WOJSKOWY

W WARSZAWIE

Stosownie do pisma Nr. Ko. 174/56
z dn. 28. 04. 1956 r. w załączeniu przedkładam akta sprawy
Nr. Sr. 57/53 p-ko A D A M C Z Y K Marii po zastosowaniu
amnestii, z prośbą o zwrot po wykorzystaniu .

Załącznik do pisma Nr. 57/53 adr.

Mielnik Baryll
podpułkownik

Proces
Najwyższego Sądu Wojskowego

Warszawa, dnia 24 maja 1956 r. **155**

245

24.4.52

Zgromadzenie Sędziów
Najwyższego Sądu Wojskowego

W N I O S E K H E W I Z Y J N Y
=====

Procesu Najwyższego Sądu Wojskowego

na k o r z y s c
=====

Wpłyneło
21. MAJ 1956

Zg 69 162/56

ADAMCZYK Marii, skazanej wyrokiem
W.S.R. w Krakowie z dnia 25.2.
1953 r., utrzymanym w mocy posta-
nowieniem W.S.W. z dnia 23.3.1953 r.
z art. 86 § 2 KWPK i z art. 15 § 2
MKK na łączną karę 13 lat więzienia
z karami dodatkowymi, która została
złagodzona na mocy amnestii z 1956 r.
do 5 lat więzienia.

Sąd wyrokujący orzekł, że skazana w okresie od czerwca
1951 r. do kwietnia 1952 r. brała udział w kontrrewolucyjnym
związku p.n. "Odwet Górski", pełniąc w tym związku funkcje łącz-
niczki i za to Adamczyk została skazana z art. 86 § 2 KWPK na
karę 10 lat więzienia, która została złagodzona na mocy amnestii
z 1956 r. do 5 lat więzienia.

Nadto Sąd skazał Adamczyk Marię za przestępstwo z art. 15
§ 2 w związku z art. 7 MKK polegające na tym, że skazana jako
pracownica państwowego tartaku przewiozła z Kamienicy do Łącka
i doręczyła Kokurewicz Helenie serwis wywiadowczy, który miał być
przekazany ambasadzie obcego państwa w Warszawie.

Z okoliczności sprawy wynika, że kontrrewolucyjna organiza-
cja "Odwet Górski" nie miała powiązań z obcym wywiadem.

Żołnierz kontrrewolucyjnego związku "odwet Górski" -
Makusz zeznał, że opracował serwis informacyjny dla obcej ambasady
w Warszawie i doręczył go skazanej w zalakowanej kopercie z pole-
ceniem przekazania koperty Kokurewicz Helenie, która kopertę tę
przyjęła a następnie zniszczyła.

Skazana nie знаła zawartości koperty i nie wiedziała o
szpiegowskich zamiarach Makusza.

W tych warunkach brak dostatecznych podstaw do przypisania
skazanej zbrodni szpiegostwa.

Wobec powyższego na mocy art. 277, 270 KWPK

w n o s z ę :

o zmianę wyżej wymienionych orzeczeń sądowych w sprawie

246

- 2 -

ADAŁCZYK Marii przez poprawienie kwalifikacji
czynu z art. 86 § 2 KWKP i art. 15 § 2 w związ-
ku z art. 7 NKK na art. 86 § 2 KWKP, uchylenie
kary wymierzonej z art. 15 § 2 NKK i kary
łącznej.

PREZES
NAJWYŻSZEGO SĄDU WOJSKOWEGO

MITEK JAN
PUŁKOWNIK

ref. 52k. AF/SH

Zg. Og. 162/56

156
247

POSTANOWIENIE

=====

Zgromadzenie Sędziów Najwyższego Sądu Wojskowego w Warszawie na posiedzeniu niejawnym w dniu 30 maja 1956 r. na wniosek rewizyjny Prezesa Najwyższego Sądu Wojskowego rozpoznało sprawę ADAMCZYK Marii, skazanej wyrokiem Wojskowego Sądu Rejonowego w Krakowie z dnia 25 lutego 1953 r., utrzymanym w mocy postanowieniem Najwyższego Sądu Wojskowego z dnia 23 marca 1953 r. z art. 86 § 2 KKWP na karę 10 lat więzienia z utratą praw na okres 5 lat i przepadkiem mienia za to, że od połowy 1951 r. do 25 kwietnia 1952 r. brała udział w kontrrewolucyjnym związku p.n. "Odwet Górski", pełniąc w tymże związku funkcję łączniczki; i z art. 15 § 1 i 2 w zw. z art. 7 MKK na karę 10 lat więzienia z karami dodatkowymi za to, że w lutym 1952 r. jako pracownica Państwowego Tartaku w Kamienicy przewiozła do Łącka i przekazała Kokurewicz Helenie serwis wywiadowy przy czym wiedziała, że serwis ten jest przeznaczony dla ambasady U.S.A. w Warszawie. Łącznie Adamczyk Maria została skazana na karę 13 lat więzienia z utratą praw na okres 5 lat i przepadkiem mienia.

W złożonym na korzyść skazanej wniosku rewizyjnym Prezes Najwyższego Sądu Wojskowego wnosił o uchylenie skazania z art. 15 § 2 w zw. z art. 7 MKK, uchylenie kary łącznej z uwagi na brak cech szpiegostwa działalności skazanej.

Zgromadzenie Sędziów Najwyższego Sądu Wojskowego po wysłuchaniu sędziego sprawozdawcy płk. Aspisa Feliksa i prokuratora Naczelnej Prokuratury Wojskowej ppłk. Orlińskiego Jana rozważyło:

Z okoliczności sprawy wynika, że kontrrewolucyjna organizacja "Odwet Górki" nie miała powiązań z obcym wywiadem.

Założyciel kontrrewolucyjnego związku "Odwet Górki", Makusz zeznał, że opracował serwis informacyjny dla obcej ambasady w Warszawie i doręczył go skazanej Adamczyk w zalakowanej kopercie i polecił kopertę przekazać Kokurewicz Helenie. Kokurewicz kopertę tę przyjęła a następnie zniszczyła.

Skazana nie знаła zawartości koperty i nie wiedziała, o szpiegowskich zamiarach Makusza.

W tych warunkach skazanie Adamczyk Marii za szpiegostwo nie jest zasadne.

./.

Wobec powyższego na zasadzie art. 277, 270 KWPK Zgromadzenie Sędziów Najwyższego Sądu Wojskowego

p o s t a n o w i ł o :

w uwzględnieniu wniosku rewizyjnego Prezesa Najwyższego Sądu Wojskowego zmienić w trybie nadzoru wyrok Wojskowego Sądu Rejonowego w Krakowie z dnia 25 lutego 1953 r. i postanowienie Najwyższego Sądu Wojskowego z dnia 23 marca 1953 r. w sposób następujący:

poprawić kwalifikację czynu popełnionego przez ADAMCZYK Marię z art. 86 § 2 KKWP i art. 15 § 1 i 2 w zw. z art. 7 MKK na prawidłową kwalifikację z art. 86 § 2 KKWP, a karę 10 lat więzienia z utratą praw na okres 5 lat i przepadkiem mienia wymierzoną z art. 86 § 2 KKWP złagodzić na mocy amnestii z 1952 r. do 6 /sześciu/ lat i 8 /ośmiu/ miesięcy więzienia z utratą praw na okres 5 lat i przepadkiem mienia i tak złagodzoną karę złagodzi się nadto na mocy amnestii z 1956 r. do kary 3 /trzech/ lat i 4 /czterech/ miesięcy więzienia z utratą praw na okres 2 lat 6 miesięcy z darowaniem kary dodatkowej przepadku mienia w części dotąd nie wykonanej;

uchylić karę wymierzoną ADAMCZYK Marii z art. 15 § 2 MKK i karę łączną.

Zarządzić natychmiastowe zwolnienie Adamczyk Marii c. Wojciecha.

Przewodniczący:

Sekretarz Zgromadzenia:



NAJWYŻSZY SĄD WOJSKOWY

Nr Zg.Og.162/56



Warszawa, dnia 1 czerwca 1956 r.

Szef Wojskowego Sądu Garnizonowego

w Krakowie

Przesyłam akta sprawy ADAMCZYK Marii

wraz z oryginałem i 2-ma odpisami postanowienia

Zgromadzenia Sędziów
~~oraz odpisami z odpisami z akt sprawy~~ Najwyższego Sądu Wojskowego z dnia 30 maja

1956 r. – do wykonania. **Zauważam, że Adamczyk Maria podlega
natychmiastowemu zwolnieniu z więzienia.**

Zał. akta Nr Sr 04/53 tomów 1

Sporządzono w 2 egz.

Egz. Nr 1 - adresat

Egz. Nr 2 - do akt

Wyk.

Prezes
Najwyższego Sądu Wojskowego

płk. Mitek Jan